

מסמך זה חתום דיגיטלית

יחידה דורשת		יחידה מזמינה		הופק ע"י
לשכת מנכ"ל				ספיר פרץ
שם ועדת מכרזים		פרוטוקול מס'		תאריך הפקה
ועדת מכרזים כללית		1372-01		07.12.2020
שם ועדת מכרזים		תאריך דיון		
		07.12.2020		07.12.2020

חברי ועדה נוכחים

שם פרטי ושם משפחה	תפקיד בוועדה
גיא רשף	מ"מ יו"ר ועדה
יונתן מרקס	חשב/ת או נציג/ה
חרמון אדיר	יועץ/ת משפטי/ת

מוזמנים

שם פרטי ושם משפחה	תפקיד בוועדה
אולגה סלפנר	רפרנט/ית מטעם יחידה מקצועית

פרטי ההתקשרות המבוקשת

נושא ההתקשרות	מטרת הפנייה
מתן שירותי תרגום מסמכי מדיניות ומסמכים מקצועיים עבור מנהל הרשות	הארכת התקשרות

רקע לפנייה

1. רשות המים התקשרה עם הספק, חבר תרגומים בע"מ (להלן: "הספק") למתן שירותי תרגום מסמכי מדיניות ומסמכים מקצועיים עבור רשות המים, באמצעות הליך מקוצר.
2. מטרת ההתקשרות היא קבלת סיוע בשירותי תרגום למסמכי מדיניות ומסמכים מקצועיים.
3. על כן, היחידה מבקשת להאריך ללא תוספת תקציב את תוקף ההתקשרות החל מיום 01.01.2021 ועד לא יאחר מיום 31.12.2021.
4. קיימת יתרה תקציבית ייעודית שלא נוצלה לטובת התקשרות זו, בשיעור 40,000 ₪.
5. ההתקשרות הינה חיונית ודחופה עבור התנהלות שוטפת של לשכת מנהל הרשות לצורך פעילות בזירת יחסים בינלאומיים.

החלטות הוועדה

דיון ונימוקים

החלטה מספר 3000001689:

- הוועדה מחליטה על: אישור הארכת התקשרות לפי תקנה 3(ב)(1) לתקנות חובת המכרזים
1. תחילת ההתקשרות החל מיום תחילת ההתקשרות כמוגדר מטה, או מיום חתימת מורשי החתימה מטעם הרשות המאוחר מביניהם.

2. הוועדה מנחה את הרפרנט לצאת להליך מקוצר בהקדם האפשרי.
3. אישור זה בכפוף להודעת תכ"ם ה. 1.2.0.6.1 ובהתאם לאישור חשב בהתבסס על נימוק דחיפות וחיוניות לעיל.

תקופת התקשרות: פטור ממכרז

תאריך תחילה	תאריך סיום	שווי (כולל מע"מ)	מטבע
01.01.2021	31.12.2021		

ספקים לתקופה:

שם ספק	מספר ח"פ	סטטוס ספק	סוג ספק
חבר תרגומים בע"מ	512892126		

תקנות תקציב:

שנה	מספר תקנה	שם תקנה	שם מרכז קרנות
2020	41300121	ייעוץ בקרה וליווי	מטה

חתימת חברי הוועדה

שם פרטי ושם משפחה	תפקיד בוועדה	פרטי חתימה
גיא רשף	מ"מ יו"ר ועדה	x
יונתן מרקס	חשב/ת או נציג/ה	x
חרמון אדיר	יועץ/ת משפטי/ת	x